

FIFTH SITTING ON WEDNESDAY, THE 24TH MARCH, 1999.

QUESTIONS

1. QUESTIONS entered in separate list to be asked and oral answers given.

LEAVE OF ABSENCE OF MEMBER

2. The Speaker to inform the House to whom Leave of absence from the sittings of the House is granted.

LAYING OF PAPER

3. PU H.VANLALAUVA, to lay on the Table a Copy of the Mizoram Urban & Regional Development Rules, 1998.

LEGISLATIVE BUSINESS

Bill to be considered

4. PU TAWNLUIA to move that The Mizoram Liquor Total Prohibition (Amendment) Bill, 1999 be taken into consideration.

ALSO

to move that the Bill be passed.

S P E A K E R : Dik tak a Lal in ro a rel chuan, ram a phuisui a, thamna a lak chuan ram a chhe thin. Ram in a bawh-chhiat chuan puipa te an in thlak zut thin. Mi thil ngaih-dan thiam leh hriatna neitu te avang erawh chuan ram chuan a din rei phah ang, (Thufingte 28:2;29:4)

List of Business ah kan kal anga question kan la nghal ang. Tunah Starred Question No.37-na Dr.Lalzama zawt turin i kovang.

....169/-

DR.LALZAMA : Pu Speaker, Food & Civil Supplies Department atanga chhan turin :- Hemi Food & Civil Supplies Department a Staff te hian Essential Commodities, heng chini te, Buhfai te, K.Oil te hi Monthly quota ang reng deuh hlek hian a thawk-tute an in neih tir thin a. Hei hi Sorkar hriatpuina a ni em ? Sorkar hriatpuina awm ta se, Department dang a Staff te hian Monthly quota hi an nei thei em ? tih ka zawt e.

S P E A K E R : Chhang turin Concerned Minister
Pu Aichhinga

PU AICHHINGA : Pu Speaker, Member zahawm tak Dr.Lalzama zawnha chhanna chu :- (a) Food & Civil Supplies Department a Staff te hian essential Commodities chini, Buhfai, K.Oil Monthly quota an neilo. Tin, (b) nei ta se Department dang a Staff te hian Monthly quota an nei ve thei em ? tih a ni a. A chhanna chu monthly quota an neih loh avangain Department in sawi tur dang kan nei love.

PU J.LAWMZUALA : Pu Speaker, ka lawm e. Hei lehkhabu pakhat ka keng a. Monthly price bulletin for the Month of September 1998-ah hian fine rice fair price shop rate hi Mizoram dung leh vangah in ang vek awm, engvang Linnge hmun hrang hranga Rs.7.50 anih lai a Lunglei a Rs.8.00- a kan lak bik ? Hei hi min hrihfhiah thei em le ?

PU K.ROKHAW : A bik takin Chhimtuipui District hi fur laia kawng that loh avangin Buhfai a harsa thin a. Tunah hian Lawngtlai Saiha, Chawngte-ah te hian quintal engzatnge Stock anih ? Tin, a pahnihna-ah chuan fur chhunga eitur, fur tlak hma hian min Stock sak thei ang em ? tih leh Carrying Bill leh Retailer Bill te hi Kum 2-3 lai pek loh in a awm thin a, hei hi a rangzawk a, bill an lak theih na tur in kan Minister hian hma min lak sak thei ang em ?
Palina-ah chuan Khawnvartui hi Saiha tan hian 36 K.L. hi kan hmuh dan tlangpui ani a, mahse kan pawimawh zat chu 50-55 Kl. angai a, kan pawimawh ang hian min pe thei ang em ? tih kan zawt belh e.

PU R.LALZIRLIANA : Pu Speaker, Chini leh Buhfai K.Oil te Retailer ni tur hian naupang te appointment siam sak theih an ni em ?

S P E A K E R : Zawhbelh duh kan la awm em ? Anih leh chhang turin Minister Concerned i lo ko ang.

PU AICHHINGA MINISTER : Pu Speaker, Member zahawm tak te zawhna Lunglei a Buhfai rate sang bik chung chang thu kha, Sorkar lam atang chuan hriatna kan nei lova. Khawi lai Retailer-ah a lo sang bik deuh a nih erawh chuan kan rawn en zui tur-ah ka ngai a. Tin, Bill pek thuai theih chung chang thuah khan bill hi atang rei viau a. Retailer te, Carrying Contractor te heng bill hi rei tak tak pek loh, Term hmasa lam-ah pawh khan lo pek loh hi a maktaduai tel a awm a, chung ho chu pek theih dan tunah hian kan ngaihtuah a. Amaherawh chu, chuti mai a pek theih a lo ni vek lova. A lo in ba thui tawh hlawm a, churang chuan tun kum thar chho-ah hi chuan pek theih dan kawng zawn ani a.

Tin, a zel turah phei chuan an bill ang zel a, thlatin a pek theih dan kawng hi dap hram hram kan tum a ni. Tin, sawmi Chhintuipui lama K.Oil an mamawh zat tura kan Member zahawm takin a rawn sawi kha an mamawh zat kha tuna kan zawhna nen hian a in relevant vak loh avang in han chhan mai a har deuh a. A tul angin Office lamah te kan la en pui thei ang a.

Tin, Naupang, kum tlinglo Retailer-a ruat tih hi kan hriat chinah chuan kan nei lova. Amaherawh chu kan hriat lohva khawimaw laiah an lo awm anih chuan kum tlinglo te Retailer a dah hi chu rem lova kan ngaih a ni.

PU R.LALZIALIANA : Pu Speaker, mawi leh mawi lo pawh dawn lovin, Sorkar dan ang taka Retailer-te appointment a lo siam sak tawh te pawh thiah bawrh bawrh a ni a. Churang chuan in tisuat ang tih ka ring a. Samuel Lalrintluangi, Lalrinnunga fanu, Chawlhmun I hi Retailer atan appoint a ni a. Kum 7 mi lek a ni a. Hei hi kan Minister zahawm tak hian tunah chuan a hre ta a, a cancell thei ang em ?

PU C.THANGHLUNA : Pu Speaker, Inspector emaw, Sub-Inspector emaw, Store Keeper emaw Sorkar hnathawk reng reng an nupui te hminga Carrying Contract thawh hi Sorkar hian a phalsak nge, phal loh theih a ni lo nge ? Hei hi kan Minister zahawm tak hian min chhang thei sela a lawmawm hle ang.

PU ZAKHU HLYCHHO : Pu Speaker, zawh belhna-MLA zahawm tak, Ruling lam ami lehngalin a rawn zawhna hi thil serious tak niin ka hria a. Food & Civil Supplies Department a Staff ten a rukin Chini, Buhfai leh K.Oil hi Quota an lo insiam reng em ? tih hi Ruling MLA chuan hre chiangin a zawt ni turah ka ngai a. Kan Minister chhanna kha a awm lo tih a ni si a. Thil serious tak a ni a. Order siam chiah lo mahse thil awm thei niin a lang tlat mai a. Chuvangin kan Minister hian he htil hi lo enchian min tiam thei ang em ? tih kha ka rawn zawt duh a ni.

PU AICHHINGA : Pu Speaker, nichina zawhna naupang MINISTER lutuk Retailer a dah tih kha, vawiin niah Member zahawm tak ten an rawn sawi kha kan lo endik anga. A dik anih chuan hei hi kan thlak nghal ang tih ka tiam duh a. Tin, Sorkar hna nupui te Carrying Contract tih thu kha, Sorkar hna thawk nupui a nih leh nih loh lam a kha kan lo chhui em em lem lova. Miin Carrying Contract an rawn dil a, an dilna rate an pek theih ang chin anih kha chuan an pe mai thin ni awm tak ania, tunhma lamah te pawh chutiang anga an lo kalpui dan tlangpui a chu ni awm in ka hria. Tun tumah erawh chuan hei Tender kan ko ve chauh va, chutiang ang thil chu Sorkar-ah khapna a lo awm anih chuan kan pe zui zel thovang.

Tin, Sorkar hnathawkte Supply Department bika mi te pawh, hetiang a quota lo nei ang dawn a awm te hi, an lo awm ngai anih chuan helai hi kan en anga, Department dangah pawh hetiang quota hi siam a nilova, Supply a mi te an nih avanga quota an neihna ngawt tur pawh a awm chuang lo a ni. Hetiang hi a lo awm anih chuan tun hnuah chuan a awm ngai tawh lovang.

PU R.LALZIRLIANA : Pu Speaker, ka zawhna Starred Question No. 38 Minister in-charge Finance Department chhan atan (a) Mizoram Sorkar hnuah Sorkar hnathawkte hi 5th Pay Commission angin an hlawh pek tum a ni em ? (b) Pek tum anih chuan engtik atanga pek tum nge ni ? (c) 1996 January, thla a pek tur ni ta se, a Arrear hi pek nghal theih ani ang em ? (d) February, 1999 atang hian Sorkar hnathawkte hian hlawh thar an la thei ang em ?

S P E A K E R : Chhang turin Hon'ble Chief Minister, in-charge Finance, Pu Zoramthanga i ko ang.

PU ZORAMTHANGA
CHIEF MINISTER

: Pu Speaker, zawhna kha (a)-na-ah Mizoram sawrkar hnuaia sawrkar hnathawk te hi Fifth Pay Commission ang in an hlawh pek tum a ni em ?

tih a ni a. A chhanna chu 'Tum e' tih a ni a, (b)-na-ah chuan pek tum a nih chuan engtik atanga pek tum nge ? tih a ni a. A chhanna chu, Pay Committee sawrkar in alo din tawh ten Report an la submit rih lo a. Pek theih hun tur hriat ala ni lo, tih a ni a. (c)-na ah chuan Kum 1996 January thla a pek tur ni ta se, a arear hi pek nghal theih a ni angem ? tih a ni a. A chhanna ah chuan sum a awm rih lova, sum a awm chuan Fifth Pay implement hunah pek a ni ang, tih a ni a. (d)-na ah chuan, February 1999 atang hian Sorkar hnathawk te hian hlawh thar an la thei angem ? tih a ni a. A chhanna ah chuan 'Thei rih lo ang, tih a ni e.

PU R.LALZIRLIANA

: Pu Speaker, zawh belhna. Hei pakhat-na chhanna-ah hian, "Tum e" tih a ni a, a thu ringawt lo hian tun Budget-

ah hian pek tumna a awm anih chuan pawisa te dah a ni em ?

PU SANGHMINGTHANGA H.PAUTU : Pu Speaker, ka lawm e. U.T. kan nih atang khan sawrkar hnathawk te hian Central Scale of Pay in zawm a. Tichuan 3rd&4th Pay

Commission Scale of Pay in enjoy a ni a. Tichuan, chutianga pek anih lai chuan Sorkar in ruahmanna hran hemi Fourth Pay Commission ruahman na ang kha tidanglam in sawrkar hnathawk thenkhat te Scale of Pay tihdanglam niin a lang a. Chumi avang chuan tuna Fifth Pay Commission ruahmanna hi zawm mai theih loh a siam a ni ta tih na a ni em ? Tin, Nise, enghun lai a tih danglam nge anih ?

Tin, hei a thu hrim-ah Sorkar hmasa khan Pay Commission a din a, khami atan khan sum engemaw zat pawh a seng ral ngei ang a. Tichuan chu Commission chuan a recommendation chu a thehlut a. sawrkar hnathawkte hlawh bi thar tur chu, chu chu hnawl sak in an awm a, Central Fifth Pay Commission nghah tir an ni ta a. State Sorkar kan nih tawh chuan State in Central Sorkar Pay Scale zawm kher lo pawh in keimahni in kan ti thei a ni. Chumi ang chuan kan ti mai tur pawh a ni a. Amaherawhchu, Fifth Pay Commission report a lo chhuak a, tih khawtlai sak an ni leh ta zel a, Committee hrang hrang an siam chho a, a chhan chu nichin khan kan Finance Minister zahawm takin a rawn chhang tawh a. Enga pawh nisela a buaina hi atam nge tam lo ka zuk hre ve lova. A tam lo zawk a kha, a tlem zawk anih chuan emaw a tam zawk a kha Central Fifth Pay Commission anga a kal theih chuan kha kha a pek theih mai lawm ni ? A tlem zawk a buaina a kha chu chinfel leh theih dan a awm leh tho ang a. Chu lo rengah pawh Central Pay Commission in an tih dan thin a chu tunah tute emaw kha an hlawh bi that a lo chhuah in an hlawh thar a khan a hmasa Pay scale aia tlemzawk te an awm

anah chuan emaw a lo hniam ta zawk si a. Tichuan an zawm tura kha a tlem ta zawk tlat si thei a ni a. Khatiang kha awm a awm anah chuan tuna a thawk mek a te bik tan khan "for present incumbent only" tiin an hming zawnah kha scale of Pay kha ziaak langin an enjoy tir mai a ni. A hnua a lo kal leh zel tur te chuan 'new appointees' khami a pay Scale thar ang chiah khan an la mai thin a ni. Chutiang chuan awlsam takin an ni ho hi a tihsak theih mai in a rinawm a. Chutiang ang chuan tih ni mai sela a tha thei mai lawm ni ? tih kha kan sawi belh a, kan zawt nghal bawk a ni e.

NIRUPAM CHAKMA : Pu Speaker, Pay Committee hnunung ber Pu Vanhela Committee in a re-commend niin ka hria a, khami Committee in an ngaihtuah mek hi report submit turin sawrkar thar-in specific dateline emaw specific direction a pe em ? Tin, hemi zawhna chung chang-ah hian Pu C.thanghluna leh Kei pawhin kan zawt ve thova. Engatinge kan hming a lan ve loh ? Hei hi khawilam atanga tih dik loh nge ? Assembly Secretariat atang in nge ? tih kha ka hre duh a ni.

PU K.T.ROKHAW : Pu Speaker, Fifth Pay Commission rawtna ang hian sawrkar hian pek a tum chuan thlakhatat engzat vel nge sum sen belh ngai ang ? tih a pakhatna-ah ka zawt duh a. Tin, a pahnihna-ah chutianga sen belh tur chu sawrkar hian a nei em ? A pathumna-ah nei nise engtik hunah nge a pek dawn ? Hun kha chu chiang taka min hrilh theih loh pawhin, a thla vel tal min hrilh thei em ? Tin, a palina-ah chu pawisa chu khawiatanga lo kal tur nge ? tih leh, kan Chief Minister Delhi atanga alo hawn tum khan, ka hriatna a soal loh chuan Press Conference-ah khan, February atangin kan pe thei ang, tiin a sawiin ka hria a, News a kan lo hmuh dan atangin kha kha a dik em ? tih ka zawt duh a ni.

PU LALCHAMLIANA : Pu Speaker, sawrkar hmasakhan Mizoram sawrkar hnathawk te hi Fifth Pay Commission angin hlawn pek a remti niin ka lo hria a, kha kha pek hun tur bituk a nei em ? engtik atanga pek tan turin nge thutlukna alo siam ? Tin, chulo lehah chuan Central Pay hi 1.1.96 atangin Central sawrkar hnathawk te chuan an hmang tawh a, chutiang ang chu lo nive dawn ta sela, Mizoram ah hian Arear atan ringawt pawh Cror 200 vel angai ang tih hi mi sawi ka hria a, hei hi a dik em tih leh State thenkhat chuan Pay revision hi 1.1.96 atanga hmang kher lovin 1998 April thla atangin hman an tum a hriatna ka nei a, chu chu a dik em tih kan zawt duh a ni.

S P E A K E R : Pu C.Thanghluna khan a zawt dawn em ? a hlawn a chhan law lawah iti ang.

PU C.THANGHLUNA : Pu Speaker, Mizoram State sawrkar hnuaiia. Central Service te hlawn hi Mizoram sawrkar pawisa atanga pek a ni tho em ?

PU ZORAMTHANGA CHIEF MINISTER : Pu Speaker, zawhna kha atam deuh a. ka chhin chhiah kim loh chuan min hrilh leh mai dawn nia. A tawp ber kha ka ziak mumal hman lo a, kan chhang hmasa ber ang e Central Service kan chhawr te hlawn hi kan sum atanga pek vek an ni e. Pakhatna-ah chuan, Fifth Pay Commission ang hian hlawnthar angin kan pe dawn a ni lova. Fifth Pay Commission in bul a tanna dungzui hian kan State in hlawnthar chu a siam dawn anih pawhin, a siam dawn a ni a. Chumi ang chuan pek lo ni dawn ta sela, tun Budget-ah dah a ni em ? tih zawhna kha dah ala ni lova. Dah turin a hlawn tur zat hi tihfel a la awmlo a. A chhan chu sum a-tam tham em em mai a, keimahni State pawisa tuna kan neih lai ang chuan kan tlin loang. Central tanpuina nen lo chuan. Chuvang in in tan Budget-ah hian kan la dah rih lo a ni. A chhan chu hlawn zat tur tihfel Pay Committee in a la neih loh avangin, tun a pek theih mai tura kan la chhawp theih loh vang a ni.

Tin, Pay Commission hmasa khan Central Pay angin pek mai nisela, a rem chang mai em ? tih zawhna kha a sawi leh a, hei hi ngaihtuah mai chuan a dik mai thei a. Amaherawhchu a buailo a ngaih a kha, mithenkhat a tlem tia complain-te kha hetiang hian sang ve rawh se tih khan a buai lo a te kha a buaithar leh thin a. Midang hlawn atang khan mahni hlawn-ah a buai thar thin avangin, a vai a chin fel zel loh chuan a fel hmasa pek ngawta kha a fello-ah a tan leh theih thin avangin avaiia chin fel zet angai a ni.

Tin, Central Pay Pattern akal a ram chang chin ang ang han pek ngawta kha, keini kan State ina khami ang chiah chiaha kal tur vek kan ni se lova, keimahni in a kan tlin ang leh kan tih anga kan siam danglam tur a nih avangin, Central Paya tun hma U.T. kan nih laia kan lo kal ang a khami Correspond ang ringawt khan antomatic in chin fel zet hi a ngai a ni.

Tin, a dawt lehah Report hi Submit turin hun pek an ni em ? tih a ni a. Hun pek hi Pu Haukhuma Commission-ah khan an pe a, Amaherawhchu Pu Vanhela Committee-ah khan a fello lai te ching fel tura pek leh an ni a, chu chu a hun a liam tawh a. Amaherawhchu an zawh hman loh avangin tunah hian a hun pawh, pawh sei sak leh loh theih lohin, a hun pawh a liam tawh a. Amaherawhchu tunah inthlan buai kan Sorkar hnathawkte buai nen, Sorkar thar dinhmun a lo ni a, kan sum leh pai harsatna hrang hrang din hmun avanga Sorkar tharah hna kan Secretary ten an ngah bawk nen. Helai a hi anni'n an la zo thei lova, amaherawhchu kan Memberte pawh tawngkama ka hrilh

angin, hei hi a chingfel tur, hna chak zawk a akal theihna turin, engemaw ngaihtuahna hnan kan nei deuh hlek a, chu chu tunah hian Sorkarin kan thlir a, a rang thei ang bera ching fel tu tur Committee or Commission hi kan sawrkar hnathawk full time a hnathawkte, hna an ngah si avang hian a remchang zawk siam dan a awm lawm ni ? tih kan dap mek a ni.

Tin, Pu C.Thanghluna leh Pu Nirupam Chakma ten kan zawt ve tho si a, kan hming a lo tel lo' tih kha chu Speaker Office lam atanga engemaw hmuh loh palh a ni ang. kha kha chu ka chhansak thei lova.

Tin, thlakhatah sum engzatnge ni ang ? tih a ni a, kha kha chu an hlawh tur zat tih fel loh a nih avangin la work-out theih a ni rih love. Tin, pek tur Sorkarin a nei reng em ? kan la nei hauh lo, tu State mahin an la nei hauh lo. Hemi Central Pay nena inmil deuh hleka hlauh kan dah dawn chuan, State hian kan tlin lo a ni e, tuna kan Budget neih ang ang chuan tih vek hi keini State leh State dang pawhin a ni. Chuvangin Centralina min puih kan ngai vek a ni.

Nise engtikah nge a pek dawn ? kha kha chu a hun kan la sawi thei rih love ka tih kha. A thla vel tal tih pawh kha, kha pawh kha tih fel hma chuan sawi theih a la ni rih love. Chu pawisa chu khaw atanga lo kal tur nge ? Engpawh nise kan State Sorkar hnathawkte hlauh chu State pawisa kan Budget atanga pek tur a ni a. Mahse kan Budget hian a dah loh avangin, Central hnenah ka sawi ang khan, state zawnz zawnzin kan nawr mek a, chu chu a lo kal dan tur keimahni State pawisa pangngai a ni ang a, mahse Central puihna nen keimahni hlauh pangngai non chutia kan dahkhawm a, kan sum atanga pek tur niah kan ngai.

Tin, Chief Minister in February a tangin kan pe ang, a tih kha a dik em ? tih kha a dik lo ka ti lova, a chhan chu pawikhatih lai khan tuna hlauh pangngai ang pawhin kan pe thei lova, kan manganga kan tlan vel a ni a. February atangin kan hlauh thar angin kan pe ang che u, tih hi chu tih ngaihna a awmin a awm lo hrim hrim a, kei pawh hei hi chu ka sawi lova, chutianga a lo chhuak a nih pawhin hriatsual palh a ni ang e.

Tin, Sorkar hmasa in engtik atangin nge pek a tum ? tih kha chu, Sorkar hmasa kha 1996 kum tir atangin a ni a. Hetia han chhut hian chin fel chiah ala nilo na in, a vel tham chuan Vaibelchhia, a hei thla a lo liam zel a, a chiah chiah kha chu a hriat theih lova, Nikum Calendar kum tawp December bawr chin velah kha chuan Vaibelchhe 200 1996 Jannary atangin pe dawn ta ila, kan bat kha Vaibelchhe 200 tlukleh dingawn 2-vel chu a ba tawh reng reng a. Tunah phei chuan hei Jan, Feb, March a kal chho leh jawh a, chu ai chuan atam turah kan ngai a, Chuvangin, 1996 Jannary ni 1 atanga sawrkar hmasain pek a lo tum avanga chumichu kan bat anga a lo kal anih chuan, tluk leh dingawn 2 chuang chu a tling tawh ania tih chu sawrkar laipuih pawh kan zuk thlen a ni. Tichuan State dangten engtingge an tih, enge an ngaihdang engtingge an tihdan tihah khan, Kumin January thla atangin kan han tum tan ve a, tia min hrihte an awm a Chief Minister kalkhawmaah pawh ka zawt nual a, a then chuan tihngaihna a awm lo.

11th Finance Commission atang emaw tal a, khawi atang emawa a chanve tal Sorkar laipui in min tumpui loh chuan chaw kan ei dawn lo reng reng an ti a, a ngaihna a awm lo reng reng a. Sorkar laipui in a khawivanrial bu in chawk tho lak lowh tia, State dangin kan tuar a. Sumin min rawn puih loh chuan State ten tihngaihna a awm miah lo tih kha, National Development Council a kan sawi tam ber pawh a ni a. State tinin hei hi chu kan buaipui mek a ni e.

PU K.T.ROKHAW : Pu Speaker, tuna kan Chief Minister Khan 5th Pay Commission ang hian hlawh pek tum a ni em ? tihah khan 'Tum e' a ti a, tichuan, tuna kalo zawhna kha state hian sum kan nei em ? tihah khan 'engmah kan nei lo' tih thu kan Cief Minister khan a rawn sawi a, Anih leh Central atangin tanpuina hi min lo pe lo ta se, a nih chuan hlawh tihpun tur hi a hlawhtling dawn lo tihna em ni ? tih ka zawt duh a.

Tin, kan Chief Minister in hlawh tihpun hi tum a ni a ti tawh si a, Central atanga tanpuina kan dawn si loh chuan a hlawhtling thei dawn lo anih hmel a. Chutiang a nih chuan Mizo mipuite hi dawt kan hrilh ta mai em ni ? tih kan zawt belh e.

NIRUPAM CHAKMA : Pu Speaker, Pay Committee tuna an ngaihtuah mek hian in a rang thei ang ber. emaw hun fix-in emaw report a pe thei lawm ni ? sawrkar hian, a nei tawh em mai

Whether the Government will be able to give direction to the Committee with considering the Total Fifth Pay that was appointed by the Government of Mizoram, whether the Government will be able to specific direction with or time frame to submit the report

S P E A K E R : A nih leh chhang turin han ko leh ila, kan duhtawk dawn tawh nia, a tam tawk tawh viau va.

PU C.THANGLUNA : Pu Speaker, hei Central Service to Pay Scale lo san tak em avangin, Mizoram State Service-a an rank pui te nen an hlawh an la in thlau nasa si a, Administration-ah harsatna a awm thei em ? tih hi ka han zawt e.

PU ZORAMTHANGA
CHIEF MINISTER

: Pu Speaker, a hnukung ber kha han chhang hmasa ber ila. Hmun tam tak ah chuan hei hi an zawhna pakhat a ni ve reng a, Sorkar khata thawk tlang si a then hlawh sangsi a then hlawh hniam han tih a kha. Amaherawhchu, India ram pumpui ah a ni vek a. Central Service an nih avangin, khang Service a kha, kan chhawr dawn si chuan an perent deptt. or an parent Unit-a, an chhawr na ang khan kan chhawr lo thei lova, kha mi kha kan zuk lakchhuah si chuan chuangin hlawh kha a inmil lova. Hei hi chu a nih dan sa a nia. Chuang chuan State-ah pawh kan hlawh a sang ve tur a ni, kan thawk ho si a, Central ami an hlawh a tha sia. Chuangin kan hlawh a sang tur a ni, tih kha demand a tam avangin, India ram pumpui-ah hei hi Centralin a hornet-nest a khuai kawlpui an rawm thet laklawh si a, State ho kan buai a nih hi, tih a aw nawnna chu a ni reng a ni. Kha kha chu.

Tin, a dawt lehah chuan Central in min pe ta lose, State Sorkar chuan a pe thei ta lo tihna em ni ang? Central Sorkar hian hei hi a ngaihtuah sa-in, a hre sa vek a ni. Ta sela, ta sela tih-ah chuan a budget hrim hrim a hi min pe duh lo ta sela, ta sela, a tam khawp mai a. Amaherawh chu, kha hypothetical question, ta sela ringawt a kha chu min pe ang, tih hi kan ring a. Ta sela dang-ah pawh a dang pawh a la tam mai a. Anih leh, Khutah Sorkar laipui hi Chutichuan, lo awm ta lo sela tih nen khan a awm teuh mai a, a zawhna kan chhanna chu min tanpui ngei ang. Chutilo chuan, State tin te hi a kal theih dawn loh avangin, leh kan India ram pumpui hi a kal theih dawn loh avangin, ~~nia~~ pui ang, tih kan ring. Chumi ring chuan State a Chief Minister leh State Sorkar zawng zawng hi an kal a ni

PU H.RAMMAWI

: Pu Speaker, tuna 5th Pay Commission kan buaipui a hi vawiin ni a hman hmawh lu-tuk tur em ni? vawiin nia hetitaka hman hmawh a kan lang hi, a hma zawng khan kan khalh kan khalh a, vawiin ni a hman hmawh tak a tih chi em maw ni dawn le?

PU ZORAMTHANGA
CHIEF MINISTER

: Pu Speaker, keini chu kan ti thei ang kan ti chauh a. Sorkar hmasa phei kha chuan '96 atanga hmang tur in Order an chhuah tawh a, chu pawh chu an lo ti thei lo chu ani a, order chhuah tawh zawk pawh in. Chuang in a rei tawh khawp mai a, Amaherawhchu, 1996 atangin kan ti thei ang an ti a, order chhuah hnua h vawiin ni thleng hian an la ti lova, har chu a har bawh anih ka ring a. Eng pawh nisela, Central in dawr tam tawh em tih kha kan dawr tam lutuk ringawt, State dang pawh in an dawr tam a. Amaherawhchu, Finance Commission atangin State te hi tanpua an chan-vo ve tur ang ngaihtuah an tum niin min hrilh a chu chu Central kan dawr a an sawi dan ani.

Tin, chulo-ah chuan a time frame a chu Sorkar hmasa pawh khan Pay Commission/ Pay Committee kha a pe a pe a, mahse rin ai in complain^t te a lo tam a, a zawh lawk theih lohva, chu chu Sorkar hian time fame an pek chhunga zawh mai hi a har khawp a. Tin, chubakah sawrkar han thawk hna dang nen a kal tel te an lo ni bawk si a. Chuvangin tunah pawh Sorkar hmasa in a time frame a lo pek tawh te chhungah an thei lova, ti hian a kal mek a ni. Chuvang in chak lehzuala a kal na tur kawng tunah hian kan ngaih-tuah mek a ni. Sorkar hmasa Pu Vanhela Committee khan time scale a pe a. Chu chu an zo hman si lova. Chu chu keini hian a dawt lehakalna tur a kawng tha kha kan lo siam lo zawk ani. Chuvangin kan thianten an zawh hman ngeina tur a, kan Member zahawm takin a tih ang khan, thla 2 emaw thla 3 a ni emaw, kan zawh hman ngeina tur khan kan hisapah chuan time frame chu la kalpui kan tum e.

S P E A K E R : Awle, duh tawk dawn tawh ila, Tin, question ka theh lut ve si a, ava lang lo ve, ti te an awm a. Khang kha tih hmasak ah kan hman duh viau a, zawhna thummun te alo nih pheih chuan khaihawm te kan tum thin dawn nia. Tunah Starred question No.39 maah kan kal ang a. Pu Lalchamliana'n han zawt sela.

PU LALCHAMLIANA : Pu Speaker, ka zawhna Starred question No.39-na Will the Hon' ble Speaker in-charge Public Works Department be pleased to state -
(a) World Bank Pawisa hmangin Mizoram kawng khawilai te nge siam that tum a nih ? (b) World Bank Pawisa hi engzatnge hmuh beisei a nih ?

PU R.TLANGHMINGTHANGA: Pu Speaker, Member zahawm tak MINISTER Pu Lalchamliana zawhna (a)-na Mizoram kawng khawilai te nge siam that tum a nih ? A chhanna Tunah tak hi chuan khawi kawng nge siam that tur tih thlan fel fak a la ni lova. Kawng pawimawh zual chu thlan fel an ni tawhin uluk zawk a feasibility study neih zawh hnu ah kawng siam tur bik te hriat theih chauh a ni ang.

(b)-na World Bank pawisa hi engzatnge hmuh beisei a nih ? A chhanna chu, tuna consultancy service atan hian U.S. dollar 2.5 million, India pawisa in cheng nuai sang khat chuang hret hmuh tur a ni a. Kawng siam tak tak na (implementation) atan hian 300 - 350 crores vel beisei a ni.

PU SANGHMINGTHANGA H.PAUTU : Khulai ka biala Kawnpui khu World Bank pawisa hmang hian siam theihna a awm em ?

- PU L.N.TLUANGA : World Bank in kan Sorkar hi a thlawnin an pe nge ? A pukin kan puk zawk ?
- PU C.SANGZUALA : Pu Speaker, zawhbelhna pakhat chauh kawng pawimawh zual thlante kha khawi khawi nge aw ? A hriat theih nghal em le ?
- PU H.LALTANPUIA : Pu Speaker, World Bank atanga Pawisa lo kal atang khan ka hriatdan a sual loh chuan khimi ka bial Ratu atanga Suangpuilawn inkar khi Study group tur zingah khan a telin ka hria a. Khami kha a tel anih rau rau chuan a hma a kan Sorkar hmasa ten rilru an lo pamtul tawh R.S.K. Road an tih Ratu, Suangpuilawn, Khawlian, Suangpuilawn leh Khawlian inkar phei chu hma nasa takin an lo la tawh a. 70 % vel an lai tawh a ni. Amaherawhchu, vawiin niah khian chhui zui loh in a awm ta a. Khami World Bank pawisa atang hian a study tur zingah Ratu khua thleng khan a tih theih dan a awm mai lawm ni ? tih kha kan zawt a ni.
- S P E A K E R : Pu R.Lalzirliana 'n han zawt leh sela. Chuan Minister in han chhang phawt sela a tha awm e.
- PU R.LALZIRLIANA : Pu Speaker, ka lawm e. Hei hna-thawk tur siam felna-ah chuan hna in thawk thei khawp mai a. A lawm-awm ka ti a. He Scheme hi engtik lai a lo siam tawh nge ? tih kha kan hre ve duh a ni.
- S P E A K E R : Minister concerned chhang turin i ko phawt ang aw.
- PU R.TLANGHMINGTHANGA :
MINISTER : Pu Speaker, tunah he Scheme hi kan siam chho mek a ni. A hnuhnung ber zawhna kha, thudiklo ka sawi lova Pu Speaker, World Bank pawisa a kawng siamna tur hian tunah study group in an ti chho mek a, consultant ten an study mek a. Chumi atan chuan thlan chhuah han enchhin atana ruahman a awm nual a. Chutah chuan Aizawl-Thenzawl-Lunglei road hi kan ngaipawimawh a. Tunah hian Aizawl-Thenzawl road ah pawh a study group hi hmuh turin an awm mek a ni.

Tin, Kawnpui-Aizawl Via Lungdai tihte Bairabi-Zamuang-Kanmun tihte feasibility study kan nei mek a, kha kha a document angin alo chhuah hunah a tak tak chu la en chhoh tur a ni a. Heng bakah hian Major maintenance atan hmun 13 en chhoh mek a ni a. Tin, a vai thuah hian 1140 km vel hi enchhin-ah a tel a, tahchuan 500 km vel hi tih theih turah kan ngai a. Chutah chuan khang detail a kha chu a kawng area detail kha chu sawi kher ngai lovah ka ngai a. Tuna kan Member te zawhna hrang hrang kha Kawnpui chho khu siam tumna a awm em ? tih kha Kawnpui chho han tih mai hian khalai taka kha chu nichina kan sawi Kawnpui-Aizawl tiha kha a awm mek a. Tin, chulovah chuan kawng thlan bikte han tihah khan tuna ka sawi ang khan enchhin mek a ni a, feasibility report awm hunah thlan tur a ni a.

Tin, puk nge pek tih kha, World Bank atanga puk ani a, a interest pawh 2 % ani a, World Bank hian hemi kan kawng atana senso tur hi 70 % an tum anga 30 % keinin kan tum anga, a rulh tur percent chu 2 % a ni. Tin, hetah hian kan rulh turah hian special category pek kan nih angin 90 % Central in min rulh sak anga keinin 10 % kan rulh tur a ni. Tin, Suangpuilawn leh KSC road tih kha tunah hian N.E.C. Scheme a kalchho mek ani a, chu chu tunah hian khami kan tih turah khan ala tel rih lova. Tin, kal tura kha chu a hran a ni in ka hria a, Kan sawi tak kha chu Ratu atanga Suangpuilawn-Khawlian tih kha a ni a. NEC kha chu Saitual atanga kal chho tawh ani a, Phullen-ah chuvangin khalai kha Pu Speaker, Ratu-Suangpuilawn chu tunah hian tel e. Study zingah thawn chhoh mek a ni. Tahchuan kan hnathawh tur atan a list zingah khan a tel e. Chu chu a tlangpui, chhan loh ka nei em aw !

PU R.LALZIRLIANA : Pu Speaker, PWD Minister zahawm tak khan he House hi dawt chiang tak kha a hrilh a. Tuna World Bank pawisa puk hi Sorkar hmasa atang daih tawh a neih a ni tawh tih hi khawvel hian a hria ani. Chuvangin Pu Speaker, he House hi a zah lo hle a, tun hnuah chuan hetiang dawt sawi tawh lo turin i hrilh thei lawm ni ? Tunah Ruling MLA pawh khan a rawn hrilh a ni a. A hriat loh zia kha.

PU R.TLANGHMINGTHANGA : Pu Speaker, dawt ka sawi lova, MINISTER dawt sawi a inpuh hi a tha lo bawk, ruahmanna World Bank pawisa te National Highway te, kan ram ah hian thawh a nih theihna turin beihna a rei tawh khawp mai. Tin, National Highway pawh hi kan Sorkar hmasa khan a lo bei nasa. Amaherawhchu, an hun lain kha declaration kha a la awm hman lova, Sorkarna kan lak hnu lawkah reilo te-ah National Highway pawh hmun hnih-ah an rawn declare a. Tin, he World Bank pawisa a kan ram leina tur ruahmanna leh beihna hi Sorkar hmasa khan ti daih tawh e. Amaherawhchu, ruahmanna kan tih a kawng lai tur lai ruahmanna leh khawi lai kawng nge tih chiah kha ruahmanna engmah tunah hian sawi tur a awm lova. Study

group ten a an rawn recommend angin chumi ruahmanna chu an study chho mek a. Nichina ka sawi ang khan Thenzawl lamah te pawh tunah an awm mek a. Chumi avang chuan chulai chu kan ti ang tihna pawh a ni lova, report in a a rawn ken turah khan kan thawh tura hi chu a la kal dawn a ni. Chuvang chuan, he House-ah hian dawt ka hrilh lova, dawt hrilh anga dawta min puhna erawh kha chu a tha lo a ni. Ruahmanna kal chho mek erawh hi chu tuna kan tih mek a ni, nimin piah lawkah a ni Thenzawl-ah pawh an pheih a ni tih kha kan sawi duh a.

PU ZORAMTHANGA : Pu Speaker, House-ah hian tawngkam
CHIEF MINISTER hman loh turah convention kan nei
a, 'dawt' i sawi tih hi kan hman ngai
loh a ni a. Kan Member zahawm tak ten
hei hi tun hma pawh a kum kha zawng zawng a kan tih ngai hauh loh
a ni a. 'Dawt' ti lovin a word-ah pawh 'thu diklo' tih thin a ni
a, chuvangin hei hi chu in hrilhfiah ava tha ve.

S P E A K E R : Lo ngaithla lawk teh u aw, engpawh
nise, hei quetion kan in zawt a,
hriat fuh loh deuh te a awm a, a
zawttu in an chhanna te chumi kan
hriat fuh loh avang chuan 'dawt chiang tak a sawi' han tih ang
ki kha, tuna kan House Leader in a han sawi ang khan he House
tawngkam atan hian kan duh lova, dan pawh in a phal lova, a
hrula tawngkam mawi zawk kan hman a tha ang a. Tuna khawlai
ti ti-ah te chuan World Bank kawng lai mai tur te in kan lo
ngai tawh a. Mahse a thutak erawh chu 'khawikhu nge kan lak
ang, khawinge kan thawh ang' tih hi enfiah mek ani tih kha
Minister in fiah takin a rawn sawi a, khang karah khan tun
hnu-ah chuan tawngkam fimkhur nise a tha ang. Khatiang tawng-
kam kha chu tunah pawh khan kan nawhreh a tha in ka ring.

PU LALCHAMLIANA : Pu Speaker, ka zawhna kha a kawih
a kawih thui thei ang reng hle mai
a, kan zawh leh duh pakhat chu, tuna
chhanna kan hmuh ang khan, kawng
tha sa kawng awm sa Improvement of Roads ni berin a lang a,
kawng thar laih nan te hian World Bank sum hi a hman theih
lawm ni ? tih kan zawt duh a.

Tin, chu lo lelah chuan World Bank
chang lo hi ramdang atanga fund hai luh tumna a awm em ?
Lo awm ta se chung te chu khawih te nge ni ? tih kha ka'n
zawh belh duh a ni.

PU H.LALTANPUIA : Pu Speaker, kan hrualitu Bialtu zahawm tak khan tuna kan Speaker in a sawi ang khan, hemi Parliamentary Language ani love in ti a nih si chuan kan tan chuan Bialtu zahawm takin a rawn sawi kha, a mah khan correction tunah a rawn siamthei mai lawm ni ?

NIRUPAM CHAKMA : Pu Speaker, hei Governor Speech ah khan phek 5 na-ah PWD sawi na-ah khan PWD formulative for the development of broad Section of 2.5 million doller (Speaker :- Chhiarlo khan i duhlai zawt la a tha ang) Ka zawt dawn a lawm Pu Speaker, hemi Governor zahawm tak in a sawi ang khan hemi zawhna leh World Bank pawisa hman hian Mizoram khawi lai nge siamthat tum anih ? Hemi hi a tel em ? Nichina 2.5 million U.S. Dollar kha hei hi ani em ? Sorkarna kan siam kha.

PU ZAKHU HLYCHHO : Pu Speaker, pakhat lek, kan Minister zahawm tak khan a sawi kimlo a ni. khami ruahmanna a tih-ah khan, a chhiantuipui pumpui kha a lang lo reng reng a. A sawi kim lo nge ni ? Chhiantuipui lamah hian U.T. te dil an ti ri angreng bawka, i thawk tawh lo mai ang an ti kha, ka han zawt a ni.

PU R.TLANGHMINGTHANGA : Pu Speaker, a lawm awm e. Chhiantuipui tiha kha a lang nasa khawp mai a. Hun a rei loh nan ka ti a, ka rawn sawi lang duh lova. Tin, tuna Chawngte bialtu zahawm tak ina a rawn sawia kha, 2.5 tiha kha nichinah pawh ka rawn sawi a. Kha kha Strategic auction study groups ina an study zawhah khan feasibility report pe turin feasibility study a awm chho kha, chu chu a kalhman a ni a. Tin, khamite nen vek khan 400 to 500 crores Study group atana senso leh a kawnglahna tur atana sensovah khan kha kha a tel vek a. Tin, sawmi Chhiantuipui lam chu Saiha Chhualung-Siata-Tuipang-Chawngte-Diltlang te Chawngte, Bora Pansuri te, kawlwah, Phura-Zawngling te Lungsen-Chawngte, Zobawk-Haulawng tih te Lunglei-Tlabung tih te, kang kha a tel a. Kang kha Study mek a ni a. Amaherawhchu, khatah khan 50% vel a takah chuan kan thawh theih hmel a, chumi tak final a chu a nia ala sawi theihloha chu.

Tin, chulovah kawngthar dang improvement a tih theih em tiha kha, hemi World Bank ina an Policy an rawn duanah chuan kawngthar rek na tur a ni lova. Hei hi chu Major improvement leh upgradation atan a ni, kawng awm tawhsa improvement na tur a ni, tih kha ka chhanna ni se.

Tin, heilo hi a dang sources beisei awm a awm em ? tiha kha, hemi World Bank bakah hian Kwaity Fund an ti a, chumi atan chuan Central Sorkar pawhin kan beisei ang-in tunah hian min favour chho viau in kan hria a. Kwaity Sorkar ina Fund an pek thin anga pawh hi heng bakah hian kan beisei hlawm mek chu a ni.

PU C.THANGHLUNA : Pu Speaker, World Bank pawisa ni chiah lo mahse PWD kawng laihna lam anih avangin a relevant thovah ka ngai a. Zawnha sei deuh hlekin ka han zawt a, kan Minister zahawm tak kha. A bik takin Chhim-tuipui han tihah pawh hian ka bial Lawngtlai a khawthlang lam pang tak mai a khu kal kawng kan la neih lohna em em mai a ni a. Bial han fan te pawh hian khaw tam tak chu ke a kal ngai a ni tlat a, a chhuk chho em em mai te, chumi avang chuan Lunglei atangin Chawngte 'L' thleng Truck road in a kal a, Chawngte 'P' atang chuan Tuichawng luidung chhovah kawng reng reng a awm tawh lova, ke a kal ngai a awm a, chumi avang chuan Chawngte 'p' atanga Sumsi lui, Sakei lui, Fangfar lui, Kar lui, Pandawnglui Damlui, Vasei kai, Fangfar lui Balisova, Chamdur 'T' Tuisen tlang thlengin PWD in hetah hian kawngthar min siamsak hram rawh u tiin proposal siamin kan Minister zahawm tak hnenah ka theh lut a. Tin, a pahnihna atan khulai khawthlang lam Chhim-tawpah helho te englai pawh a an tam na thin, Hmawngbu chhuah Zochachhuah tih vel khu helho tawmkuk a ni a, helho tawmkuk a ni a. Chulai chu kawng a awm loh avangin security force ho tan pawh harsatna tam tak a awm thin a. Chuvang chuan PWD in Ngeng-pui tlang, Tuthumhnar, Hmawngbu, Sabual tlang, Zochachhuah Hmawng-buchhuah thleng kawng min laih sak rawh u tiin proposal ka siam bawk a, ka theh lut bawk a.

S P E A K E R : A zawh lam kha zawt la, i tih tum kha chu thu hran nise maw ? General discussionah i la sawi dawn-nia, i thiante mit mei ven deuh a tha ang, Motion a thusawi tum tlat mai chu a dik lovang.

PU C.THANGHLUNA : Pu Speaker, chu tak a chu ka zawh tum ania, chu chu World Bank atang a a tih theih loh pawhin PWD fund pangngai atang hian min laih sak theih dawn em ? tih ka zawt e.

S P E A K E R : Zawt leh law law mai rawh question hour a tawp mai dawn tho bawk a.

PU C.LALRINSANGA : Pu Speaker, kan zawh belh leh ve hram ange. Kha kan Minister zah-zwm tak khan, hma lak a tumna chin a tarlang a. Khami-ah khan Aizawl to Thenzawl road tih chin deuh mai kha ka lo ngaih thlak dan a ni a. Ka hriat dan chuan, ka Constituency ka bial chhung Haulawng tlangdung pawh saw tel in ka hria a. Khalai kha a kawng huam chin a kha ,khatiang chin khan a thu-ah dah a ni nge tih a kha ka zawhna pakhatna chu nise, Tin, pahnihna ah chuan, Hei Mizoram chhung kawng, a tam zawk hi BRTF ten an la a, amaherawhchu, PWD hma lakna hi a chhuanawm viaw va. Tichuan tuna BRTF ten a an hna mek leh an hma tawh te PWD te hian hma tumna, BRTF atanga lak chhawn tumna a awm em ? tih lai a kha chumi pahnih chu kan zawt duh a ni.

PU R.TLANGHMINGTHANGA : Pu Speaker, a zawhna kha BRTF MINISTER kawng laih mek te PWD in lak tumna a awm em ? tih te a ni. Vawiin a kan zawhna-ah hian, a relevant loh avangin a detail a chhanna kha a awm thei lo turah ngai ila. Amaherawhchu a tlangpui-ah chuan tuna BRTF ten a an ken kawh mek kawng hrang hrang a hi Mizoram Sorkar hnenah hlan chhoh mek zel chu a ni a. Tin, helai Serkhan-Bagha Road te pawh a then an ti chho mek a, chu chu Black Topping thleng an tih tur a ni a, a maintenance hi PWD min hlan an tum tih nihmasa a ka sawi tawh ang khan a chhe em em mai a, lak tlak pawh emaw nile tiin kan ngaihtuah a ni kan tih tawh kha. Chutiang chuan BRTF te hian an kawng hi khawi chin hi nge kan take up dawn tih vawiinah chuan an kawng, a bul atanga Black Topping thleng an han tih zawh hi chuan PWD hnena hlah hi a tumdan tlangpui a ni a. Chu chu a tlangpui a chhan na nisela.

Tin, sawmi Chhintuipui lama kawng hei leh chen Sorkar hmasa, kha leh chen lo awm pawh in a Motor kal tir thei lova, tunah mai hian in kaltir thei em ? tih beiseina neia a bialtu MLA pawhin a arawn rawtna hial kha a ngaihpawimawh awm ka ti a. Hei hul kan tan chauh va, thla 2 khat lek-ah chuan in kan tih tur zawng zawng hi kab year-mark theilo na chungin kan ngai pawimawhin sawlai kha chen an lo hnuchhawn a kha a theih ang anga tih chhoh zel kan tum a, chu chu sum awmdan a zirin kan pen chho zel dawn a ni.

S P E A K E R : House a lo tel theilo te Pu K.Sangthuama, Brig.T.Sailo, Dr.R.Lalthangliana Minister, Pu F.Malsawma Minister, Pu Lalthan Kunga Pu Z.H.Ropuia chungte chu vawiinah an lo tel thei lova, an lo tel theih loh chhan te an rawn sawia, kan lo rem tih sak a ni. Tunah chuan kan Business-ah kan kal leh tawh ang a, LAD Minister Pu H.Vanlala- auva'n, 'The Mizoram, Urban & Regional Development Rules, 1998', House Table ah lay turin i ko ang.

PU H.VANLALAUVA : Pu Speaker, hun tha tak min pek MINISTER avangin ka lawm e. 'Mizoram in a mamawh ngawih ngawih 'The Mizoram Urban & Regional Development Rules, 1998', hi i rem-tihna in he House dawhkanah hian ka dah e. Ka lawm e.

S P E A K E R : A copy kha sem ni sela, Hei vawin chu vanduaithlak takin kan ramah thil thleng kan nei a. Chumi thuah chuan Home Minister-in Statement pek a rawn dil a. Kan Rule 60-na angin Home Minister chu Statement pe turin kan ko dawn a ni. Dan pangngai ang chuan nikhat hma lamah a in report tur a ni a, mahse, thil thleng thar pawimawh bikah chuan Speaker thuneihna a ni ang tih a ni a. Chuvangin hei hi Member tena kan hriattlan pawimawh thil a ni a. Chu Statement pe tur chuan Home Minister i lo sawm ang u.

PU TAWNLUIA MINISTER : Pu Speaker, tukin ni 24.3.1999 zing lam dar 3 vel khan Vaitin ah silai ri hriat a ni a. Zing darkar 6 vel ah khan, Vaitin khua mi pahnih Lalramnghaka S/o Hmingliana chuan Sakawrdai Police O/C A.S.I. Zoramsanga hnenah PLA Volunteer 20 vel Vaitin ah an lo lut tiin an va report a. Tichuan hmanhmawh takin ASI Zoramsanga, O/C Sakawrdai chuan Constable Ngurpuilala, MRP., Constable Lalramthara 1st MAP, Constable 1st MAP. Constable, Malsawmtluanga 1st MAP leh Constable Khualtawna, 1st MAP. te leh a rawn report tu, Lalramnghaka leh Lalthanfela te hruaiin Gypsy pakhatin Vaitin an pan ta nghal a. Vaitin dai an thlenin PLA ho hian an lo Ambush a, an zavaiin an kaphlum vek a. An silai zawng zawng an laksak vek bawk a ni.

Heng mitthi te hi an chanchin kan hriat theih chin chu hetiang hi a ni.

1. ASI Zoramsanga S/o Laibata (L) Zawlnuam, nupui fanau nei, Zawlnuam a cheng a ni.
2. Constable Ngurpuilala, Ratu, nupui fanau nei a ni.
3. Constable Lalramthara, Aizawl Venglai, tlangval a ni.
4. Constable R.Laltanpuia S/o Siamkunga (L) Kawnpui khua, tlangval a ni.
5. Constable Malsawmtluanga S/o Hrangzuala, Baubawk khua nupui leh fa pahnih (2) nei
6. Constable Khualtawna Sihphir.
7. Lalramnghaka S/o Lalrammawia Vaitin, Civilian.
8. Lalthanfela S/o Hmingliana Vaitin Civilian.

He thil thleng hi Police Headquarters Aizawl ah tukin zing 8:20 A.M. ah khan hriat a ni a. Tichuan Gazetted Officer te leh Enforcement tam tawk thawn nghal an ni a. I.G.F. hoin D.I.G. Commandant, 1st MAP leh S.P. Aizawl te a hmunah an kal nghal a. Information ohiang zawk nghah mek a ni.

Boral chhungte Sorkarin a tuar-puiin mipuite pawh lo phili lova Sorkar thu ngaichang turin kan ngen a. Boral tate chhungkua hnenah hian Ex-Gratia Grant leh tanpuina an hmuh theih ang chin chu pek an ni bawk dawn a ni.

S P E A K E R : Heng Ram tana inpete hi he House hian a theihngihl dawn lo a ni. Kan dan 60-na ang hian zawhna emaw siam phal a ni lova. Kan Business angin han kal zel ang. Hei chu Statement pek a ni a, a han sawi zo tawh a. A copy a pe thei lovang, a han sawi zo tawh a.

PU TAWNLUIA : Pu Speaker, tunah hian copy-40 MINISTER chuang her mek a ni a. Remchang hmasa ah Speaker phalnain kan in pe dawn nia.

S P E A K E R : A copy chu Minister-in a theih ang angin Member te pek lo tum sela. Tichuan ngaithiam tlang mai ila a tha awm e.

Tunah chuan, "The Mizoram Total Prohibition (Amendment) Bill, 1999" chu Excise Minister in han sawi hawng sela. Bill passed turin House a dil nghal bawk turah ngai ila.

PU TAWNLUIA : Pu Speaker, kan hun tawng kan MINISTER tum loh tawpin min man thin a. Chuvangin tukin zing atang tein leh, tun hun thlengin he kan Bill sawiho tur leh, vawlinnia kan rawn ngaihtuahho tura an rawn buatsaih pawh hi ka in buatsaih duh dan angin ka in buatsaih lo nain; a pawimawh em avangin tun hunah House zahawm takin "Mizoram Liquor Total Prohibition Act, 1995 Amendment Bill" sawiho tur kan neih theih avangin lawmawm ka ti em em a ni.

Kan hriat theuh angin Mizoramah Total Prohibition Act hmangin hei kum hnih zet zawt chu hma lak loh a ni a. Tin, kan hnathawktute leh mipuite tanhona avangin thui tak chu hlawhtlinna pawh kan nei e. Tichuan, chutiang anga thil pawimawh tak chu a nih avangin, vawlinni ah hian Mizoram Liquor Total Prohibition (Amendment) Bill, 1999 chu he House-ah hian ngaihtuah turin ka rawn pharh a ni.

S P E A K E R : Sawi duh apiang, hemi chungchang
thu hi i lo ko ang.

PU NIRUPAM CHAKMA : Pu Speaker, a hmasain ...
chhiar sela, a tha lo maw ?

S P E A K E R : Tunah Minister kha sawifiah
turin han ko se, tia an han
phut angin.....

PU TAWNLUIA
MINISTER : Pu Speaker, Introduce kha ka
rawn dil a, min phal turah ka
ngai a, ka rawn move chak viau
tawh asin.

S P E A K E R : Anih leh tunah han move tawh le,
keima tihsual a ni e.

PU TAWNLUIA
MINISTER : Pu Speaker, ka lawm e. Mizoram
Liquor Total Prohibition Act
(Amendment) Bill, 1999 hi a thui
viau mai a. Kan Member zahawm tak
tak ten ngaih pawimawh avangin in lamah in rawn zir Chiang
tawh ang tih ka ring a. Vawinah hian a Section leh Clause
hrang hrangte chipchiarin sawi dawn ila, sawi tur a thui hle
mai a. A hmasaa ka rawn tarlan duh a chu a tlangpuiah eng-
vangin nge ni he Bill hi siam a nih tih kha han sawi ka duh
a.

Fakhatnaah chuan kan Dan dinglai,
kan hmanlai mekah hian kan hmanna hmasa anih avangin tlem
tlema phuisui lohna lai leh, hnathawhnaah pawh keimahni leh
keimahni min tiawkaitu, nihna lai a awm lek lek a. Chuvangin,
he Amendment Bill hi putluh a ni a. Tichuan, Section hrang
hrang avain Amendment kan han tarlante chu 18 niin ka hria
a. Engpawh nise, a Bill-ah a lang Chiang a.

Pu Speaker, Mizoramah Excise
Force te hian kan dan hmangin dan leh thupek an kengkawh a.
Drugs te, ruihhlo chi hrang hrang kan khap burna lo bawh-
chhetute manna tur bik chungchangah, a man thei tuturte
tunah hian keimahni kan Mizo Society inmilin siamrem thain
kan hria a. Chutah a dang hi chu han sawifiahna neuh neuh
'Definition' te a ni a. Tin, a man thei tutur chungchanga
thuneitu tur bithliahnate pawh tlemin siam that a ni a.

Tin, a bik taka vawiinnia ka han tarlan duh chu, hei Excise Department ina hemi MLTF Act hmanga rules siam a, chumi hnuai hna an thawhna ah chuan N.G.O. (Non Government Organisation) Mizoramah chuan a bikin YMA te, tin VDP te, JAC kan tih te, V/C te leh Organisation hrang hrang tlawngai pawl te nena tanhona ah hian, kan theih tawkin an ni nena hma lak tlan kan duh thin a, tangkai pawh a tangkai ber pakhat niin kan hria a. Tichuan, a man theitu turah khan Section, kan Amendment Bill Section 9-ah khan a hmaa man theitu turah khan, a tawi zawngin sawi ta ila, tuna kan han sawi tak a chu, kan YMA te leh VDP te JAC te ho kha thuneina leh thuneitute hnena an hlan chhoh theih dan a kha ruahman chhoh a ni a. Hei hi vawin niah a chang hrang hrang a buang hrang hrang en hian a pawimawh ber leh zual ni pawhin ka hria a.

Tin, hemi non-Government Organisation te nena kan thawhhona tura a bik taka, khelai pawh kha kan han tinzawn deuh bik a ni a. Tin, adang leh ah chuan hei, kan thubuai han kenkawhna ah te pawh hian, eng eng emaw inkal theih deuh te thil harsa lutuk te a awm a. Pay chungchangah te pawh a chang chuan awlsam lutuk deuh a kalpui theihna lai te a awm a. He dan ah hi chuan tunhma ai chuan a khirh deuh dawn niin a lang a. Chutiang ang chuan Amendment siam a ni bawk a.

Tin, 'Warrant of Arrest' issue theitu atan hian, a hma kha chuan Excise Superintendent leh a chunglam tihte a ni a. Amaherawhchu, tunsh hian Warrant of Arrest han tihah chuan tlemin tih danglamna kan han nei a ni a. Tin, State Level ah te District level ah te V/C level ah te pawh khan eng emaw Prohibition Council bik chungchangah pawh han siam remna kan nei a. A danah khan a chiang viauva, chipchiar in sawi dawn ila, a sei lutuk dawn si a. A point te te khan ka han tarlang deuh mai a ni a.

Tin, Amendment Section 9-ah khan dan bawhchhetute, a bik takin danin a sawi te chauh lo chuan an man thei lo tih ngaihdan avangin, Excise leh Police thenkhat chauhin an man thei a ni a. Kha kha YMA leh VDP te hnenah thu neihna hlan tel tha hriatna a ni bawk a.

Chuvang chuan, Fu Speaker, vawin niah he MLTF Act, Amendment hi he House hian min ngaihtuah puia, min rawn pass pui ngei turin vawin niah hian he Bill hi ka rawn move a ni e.

S P E A K E R

: Awle, Member te kha sawi turin kan sawm dawn che u a. Kan tlangval thite khan ka rilru a la a, helai kan kal dawn khan ka ngaihtuahna a lo chiang lo ruain ka hria a.

Member te khan thui lutuk sawi lovin Minute 10 vel in pek tum ta ila, minute 8 velah warning bell emaw ti ila, a tha mai ang a. Tichuan a sawi duh apiang sawi turin i ko teh ang.

Er.K.THANGZUALLA : Fu Speaker, hei Total Prohibition dan siam thatna hi a tha hlein ka hria a. A bik takin Section 55 (a) ber hi, a han tih danglamna pawimawh tak mai leh a Major change awm lai deuh ber pawh niin ka hria a.

Ka han sawi duh chu, Chapter 5 Section 50(1) phek 23, 'Power of Entry' ...!seizure and arrest', tih hi, heti laiah hian, tun laiah in dap chungchangah te leh in man chungchangah hian, a mantute leh a daptute pawh an rui ve tho, tih hi a tam hle a. Chuvang chuan a titu Department, Excise emaw, Police emaw tan pawha thil fel zawk awm thei tur leh mipui tan pawha ngaih tha tak a thil a kal theih nan hemi code of criminal procedure a Section 103, hi apply dan awm ve thin sela, a tha awm mang e awl ka ti a. Hemi conde of procedure a Section 103-ah chuan ti hian a in ziak a, 'two or more respectable inhabitants of the locality in which..... tih a ni a.

Tiang khanin tu pawh an va dap khanin khati laia local area ami pawimawh hruai ve ta zel selangin, a dapnaah leh an thil man list an siamah pawh khanin hriatpuitu kha awm ve sela. Hei hi a dapa te tan pawh a ngaihtatawm ang a. Zu lova daptu Excise te leh Policete tan pawh a him zawk ang a. Chu chu, hei hi a han kaihnawhtir dan a awm thei em aw ? tih ka ngaihtuahnaah a lo chhuak a. A pahnih lehnaah chuanin Chapter 6-na Section 64 phek 28 ah khanin hetiang hian a in ziak a, amendment ah khanin Officers and persons acting under this act to be public servant tih a awm a ni. Tuna kan amendment siam ang hi chuanin hei hi a inrem lo ma i awm mang e tih ka ngaihtuahnaah a lo chhuak a. A chhan chu, Section 55(a) kan han belhnaah khanin 'any private person or persons' tih kha a awm ta a ni. Khangte kha Police te leh Excise mi ang tho khanin mi va man theihna leh, dap theihna te pawh kha an nei dawn ta a ni si a. Chuti a lo nih chuan Indian Penal Code Section 21 ami ang kha chuanin Public Servant tih zingah khanin an tel thei si lova, chuvang chuanin hetilai ah hianin nakinah legal problem emaw a la awm thei awm mang e aw tih min ngaihtuah tir a. Chuvang chuanin hemi a han belh kher a hi Section 21 a Indian Penal Code tih tela hi titello mai sela, a him mai awm mang e aw ka ti a. Hetia 'any private person or persons' tih laiah khanin. Chuti anih loh chuanin an ni kha Public Servant-ah khan Indian Penal Code ang chuanin an tel silova. Chuvang chuan kan dan hi a him lo deuh tlatin ka hria a. Kha kha kan sawi duh pakhat chu a ni.

Tin, kan sawi duh leh pakhat chu hei, convict kumtin engemaw zat an awm a. Tin, he Total Prohibition lo irhchhuahnaah hianin, engemaw chenah heng kan tlawmgai pawlthe leh kan Kohhrante pawh hi contribution ngaihtuahna Sorkar siamtirtu leh finchhuahtu an nihna lai a awm a.

Amaherawhchu, hetiang he Total Prohibition an han hman tak takah hianin chuti lutukin hemi implementation-ah hianin hma an lakna leh, a tih hlawhtling tura an chetna hi han sawi vak tur hi a awm hrih lo niin ka hria a. Ka hre lo a nih chuan. Heti laiah hian anni pawh a implementation ah hian awmze nei leh result tha taka a chhuah theih nana hma an lak ve theihna turin, convict reng reng hi an Kohhran nihna Member an zawh thei vek ang a. Convict an nih tawh hnu khan an Kohhran ah report hi pek ve nisela, thununna te lo nei ve sela, chu chuan nasa takin min ti tha dawn niin ka hria a. Tin, a hlawhtlinnaah pawh kawngro nasa ta an dawnin ka hria a. Chuvang chuanin Kohhran ah hian hemi danah hian thun a remlo anih pawhin, engemaw executive instruction emaw tal awm ta sela. Tichuan, Kohhran leh Sorkar ina hetiang ang convict tawh chung a kut-thlak anih ngat chuanin nasa takin a hlawhtlingin ka ring.

Tin, Sorkar hnathawk an nih phei chuanin an Department concern ah report pe ta zel sela. Hei hi Government Conduct Rule ah te chiang takin hetiang chung a action lak dan a awm avangin, hengte pawh hi Department concern ah report pek zel ni ta sela. Tichuan khatianga chi hrang hranga hma kan lak chuanin Total Prohibition hi a hlawhtlin tak tak kan duh chuanin tun ai hian nasa leh-zualin hna a thawk thei awm mang e tih ngaihtuahna min siam a, chu chu ka rawn sawi theih ni rawh se.

PU H.RAMMAWI

: Pu Speaker, tawite point pahnih sawi duh ka nei a. A dangte chu a tha tlangpui vekin ka hria. Hei Amendment Section 4-na te phei

chu amend act kha en ta ila, hmundangah khan Commissioner a hma lamah leh a hnung lamah a la ruat hman vekin ka hria a, Section 29-ah chuanin Government tih hi a hmang hran ve reng reng a, kha kha atira an tum vang chiah pawh a ni lo mai thei a. Typing mistake te pawh a ni ve mai thei a, chuvang chuan tuna hetia siamthatna lo kal a hi a dik mai a. A dang hi chu han sawi tur pawh awmin ka hre lova, a tha tlangpui vekin ka hre mai a. Section- 3-na hi amend act ah hian Section 6-na hi tunah hian Police Officer te tel lo tura 'excluded' tih a ni a. Exclude-na tur tuna Section 3 Amendment lo kal hi a hlui Amendment a awm sa kha Department dang, 'Officers of other Department, All Officers of other Departments, excluding Officers of Police Department' tih a ni a. Tuna Amendment thar ang a lo kal hi kan Minister in nichin khan helai hi a rawn sawi vek lovin ka hria. A hlui hi a tha zawk lawm ni, tuna Police Officer

te han chhawk bik a kha, a tak tak a Excise Department in a hemi hna an thawhnaah hian Fower an excise naah hian, Mizoramah chuan kan hre tlangpui vek a. Thingtlang ah Sorkar Department an tlem em em a. Khawte ah te chuanin sawi tur hi an awm lo a ni mai a, zirtirtute leh engemaw an ni mai a. Police ho erawh hi chu facilities an nei tha a, hman tangkai theih ber an ni a. Tower Area erawh chuan a ni lo mai thei a. A tangkai ber tura tuna kan exclude tura hi eng idea atanga lo chhuak nge, hei hi a tha dawn em ni? Kan hman tangkai theih ber, facilities pawh nei tha ber tel loh kan tumna chhan hi nakinah Minister khan min hrilhfiyah sela ka duh a, a that zawkna laia kha rawn hrilhfiyah Chiang sela thain ka hria a. Hetia han en mai hi chuan Police Officer te telh loh hi chu ka ui ang reng khawp mai a, facility nei tha an nih avangin.

Tin, hemi Amendment Section a a main Section-a 55(a) belh kan tumna hi a intention, hemi Section leh provision dah tumna kha chu kan Minister khan helai hi a sawi Chiang viauva, a tha viau a ni. Amaherawh chu, Dan reng reng chu dan siam tute, expert in an duan pawh hian hremna dan a awm a, chhanchhuahna dan te a lehlam ah an duang leh nghal mai a. A chhan chu hremna dan kawngkawhtu tena a hleihluak a hma an lak loh nan leh chet loh nan Sorkarin, dan siamtute hian in khami venne kha a hrulah hian an siam zel a ni a.

Hetia han en mai hi chuan Section 9-na hi tha viauin a lang a. Amaherawhchu, kan Minister pawh khan a move na YMA te Voluntary Organisation te tangkai em em mai a, a tha khawm mai. Amaherawhchu, 'Any private, person may arrest any person' tih lai tak hi chu a tak tak a kan hman hun ah chuan a that hi ka ring vak lo. VDF kan tih te pawh hi rukru an umna ah, thil sual titute, Police Department pui a an zawnaah kut an thlak hma thin a, harsatna tam tak kan tawh tawh a ni, a practical in. Chuvangin helaia "any private, person or persons' may arrest" any person who in his presence are non-available or cop". Helai vel tak a hi a tak tak a hemi dan kan hman chu a Excise-in an han tih hun ah khan a hleihluak a chetna, dan baka he pen palh hi a awl em em mai a. Chuvang chuan 'Any Person' mimal tinte zalenna zau tak zuk pek kha a tha ber ang em aw! tih hi ka ngaihtuah a. YMA anga hma kan lakna ah pawh, VDF ang a hma kan laknaah pawh, thil tha ti anga hma kan lakna ah hian, kan fault napawh a awm ve thin a. Chu chu a buai-thlakna em em a ni thin a. Chutihlaia 'Any Private Person' ti a mimal tinte zalenna zau tak kan zuk pek a kha, mi insual ta sela, in khawih palh te pawh a awm thei a, mihring nunna hialin lak pawh a awm thei a, chutah chuan hemi dan tlawhchhan a thil tih tumna anga sawi te pawh kha a awm letling ve thei a, khang thlang khan loop hole a tam lutuk deuhin ka ring ve thei a.

Chuvang chuan helai hi a hnunglam ah hian a remedy-na, a control-na, a rules lamah engemaw an duan sa a awm anih chuan, a rules kan en hian ka hmu mai lo-va. A rules lam atanga helai hi tlem a an khuahkhirh ve

deuh hlek, khuahkhirh ti ila, Rules a siam theih a ni chuang lova. Helai hi chu a rules hmanga engemawti zawng a tih kawi dan te a awm em? a tha ber ang em? tih kha ka rilru ah a awm a. Act anih avangin, dan tak tak, dan puitling rules ang nilova act a awm tur a warning hi kan fimkhur a tha em aw, tih kha kan sawi duh a ni. Ka lawm e.

FU C. SANGZUALA : Fu Speaker, ka lawm e. Tlemte sawi duhlai ka nei ve a, sawi thiam a har viau va, tha tur ber hriat a har avangin. Hei a main Act ah kan kal ber niin a lang a. Main Act Article Section 59-na No. 2 ah khan tuna kan state awmdan thar mil turin heti hian an rawn ti remchang a. "For every district by the Government" tia thlak a ni a, hei hi chu thlak dawm tak a ni a, a appropriate viauvin ka hria.

Hemi kan Total Prohibition chung-changah hian eng ang pawh hian han siamtha ila, sawt leh sawt loh dan a chu a mawhphurtute function dan a nih viau ka ring. Tin, tuna chu ka sawilai nena inzawm tak hi ka sawi tak dawt chiahah hian a awm a. Prohibition Council ani emaw District level a Committee a ni emaw a dawttu ami hi a discouraging viauvin ka hria a. Tichak zawngin ziak a ni lova. 'The Government may also like a notification dissolve or reconstitute such Prohibition Committee' tia chhunzawm a ni a. A phur thlak zawnga ziak lovin, a beng-thlep thlak zawng deuh zawka ziak a ni a, hengte hi han siam that deuh atan, a karah hian thu engemaw ti pawh zep ta ila, a tha mang e, amember tan a nuam lo mang e a! tih rilruk tur awm lo ta se.

Tin, chulo lehah chuan hemi a Council-ah pawh a chiang deuh zawkin a Rules lamah phek 38-naah khanin 38, 39 lai bawr ah hian a lo awm a. Hemi Amendment hian in a rules hi khawih tur anih leh nih loh ka zu hrethiam chiah lova, hriat chian loh pawh sawi mai ila. Hemi Part-IV phek 38-na 15(2) ah hian hotu a neihdan tur te a lang a. Chairman te, Vice Chairman te, Secretary te a nei ang tih a ni a. Tahchuan, Secretary tur tunge ni ang tih a chiang a. The Secretary Excise Department shall be a Member Secretary' tih a ni a, tih loh chu tunge Chair ang tih te kha a lang lem love. Tin, phek 39 a Rules 17 ah khan Advisory Body a ni ang a ti a. Tin, Rule 17(3) ah khan Committee in hmuh zui dan tur te, tin, Committee in a hna a thawh dan tur te a sawi a. A in hmuh zui dan tur te a sawi a. A in hmuhzui dan turah hian 'Prohibition Council and the prohibition Committee shall hold a meeting at least once in three months' a ti a. Tunhma a kan lo hriat tawhah chuan hei hi kan puitlin zolo hle a ni em aw tih te pawh ka rilruah chuan a awm deuh a. Committee hi nung zawk a siam dan tur a awm thei ang em, an hnathawh dan tur te engtianga han siam that tur nge ni ang. Hemi a Main Act lamah hian hei aia fiah deuh hlek hian ziak ta ila phur thlak deuh hlekin, tin, chumi mil tur chuan a

rules te pawh hi chumi khami chu Chair a ni ang a, chumi khami chu Secretary a ni ang a tih te, thlathum a vawikhat zel thut tih te hi harsa lutuk anih chuan kumkhatah vawi chumi aia tlemlo tih emaw a tul ang zel a koh theih tih ang te hian siam rem ta hlek hlek ila a tha ang em aw tih te ka rilruah chuan a awm mai mai a. Khang kha member ten kan la sawi telh loh laiah khan a tang a. An han sawi chhun helaia kan hmuh section 55-'A' atana rawtna hi chu a ngei ngei turah a ngaih theih a, a tha ka ti khawp a.

maherawhchu, a dawt chiah vel ah hian chung Committee te tan a lungawi thlak zawnga han ziaak zui hlek te chu awm ve sela, thiah theih an nihzia te, a thar siam leh mai theih an nihzia te a han zawm nghal ngawt hi dan mah nisela, dan pawh hei ai hian a zaidam thei lawmni, a hahdam thei lawm ni tih te rilru ah chuan a awm a. Chu chu ka rilrua lo langsar a ni a. Tin, thil kal tawh hmehbelin ka sawi a ni mai thei a. Thil kal tawh lam ah kan tha fe e ti mah ila kan lo chak tawk lo anih pawhin henglai Committee leh a Council Formation te tih loh, a Council Function dan te, an performance te chu ka hre sise lona a kan sawi tak ang khan heng tih chak hi a sawt khawp ang mawle te, tin, 'Advisory' han tih pawh hi hei aia tha deuh hlek hian tihdan te a awm thei em, advisory chu a ni teh meuh bawk si a. Chungte pawh chu rilruah chuan a awm a. Chu chu kan dinpui ve a ni. Pu Speaker, ka lawm e.

PU NIRUPAM CHAKMA : Pu Speaker, ka lawm e. Hei Section 65 ah hian, "Every Officer of the Government, every Member of a Village Defence Party, shall be bound to give immediate information to nearest Excise or Police Station of the Commission of any offence and of the intention or preparation to commit, any offence under this Act which may come to his knowledge". Khami Section 55 kha kan Minister zahawm tak ina siam danglam tur a a rawtna ah khan, nichina Sangau bialtu zahawm takin a sawi ang khan, "Any private person or person who he is at his presnece" a tih kha. Hetah Main Act ah hian Sorkar a Officer te, Village Council Member te leh VDF te, bound to give immediate information tih kha, anmahni mawhphurhnaah, hemi Dan angah chuan information ringawt pek tur a ni a. They do not have any power to arrest. The Minister has proposed further amendment. That any person or persons, Now I think, to keep more, to endure more persons, the provision is kept at any private person or persons, it will be a Village Council Members, Government Official and VDF. I think we are leaving out, they are not bound by anything now, they are willing to have information, why not the Village Council Member? The Official of the Government and VDF may be given. The similar authority in stead of any individual. Pu Speaker, no private person or individual is permitted to take law in to his hand. As provided in this amendment, we are authorising and given authority to any person to act like Excise Constable. I do not know what the real logic is behind to

keep such an authority to any individual. I think that will further create problem. Hon'ble Member from Sangau has also mentioned. I think this deserves serious consideration instead of giving freedom to any persons or group of person. Pu Speaker, the other thing is the intention is very good. Further amendment if the act ... more member of persons will be better to strictly enforce the provision instead of empowering every citizen of Mizoram. I don't know how far it will be practical, this deserves serious consideration. Thank you.

S P E A K E R : Pu K.L.Lianchia.

PU K.L.LIANCHIA : Pu Speaker, ka lawm e. Helaiah
MINISTER hian hriatthiam vak loh ka nei a,
min hrihfiah atanah ka ti mai
a nia. Kan dan amend no 6-na
a Main Act ah hian Section 50-na chungchang helaia Sub-Section 1 of Section 50 of 'the principal Act for the word not below the rank of Sub-Inspector' tih aiah, "Word not below sub rank as may be prescribed by the Government as may be prescribed by the Government shall be substituted" tih a lo ni ta a.

Hetah hian hetiang a Main Act ah hi chuan Any Excise or Police Officers not below the rank of Sub-Inspector who has the reason to believe from personal knowledge or from information received from any person that any liquor, material intensity implement or apparatus in respect of which an offence punishable under this Act or the rules made thereunder is kept or concealed in any building, vessel, or enclosed place may, at any time by day or night enter into any such building such and such tih kha an rawn tihdan tur a kha a zuk ni taa.

Helaiah hianin Sorkar hian thuneihna hi kan hauh zau lutuk lo maw? a tir atanga a ti thei tur pangngai mai pawh han in ruat lova. Sorkar ina awm a tih, a prescribed ang ang tih a reserve chu a tha mai thei a, amaherawhchu Act ah meuh si a hetiang a Not below the rank of Sub-Inspector an tih tak a kha. Sub-Inspector aia hniam hnenah thuneihna khatiang khan a pe a. Mahse, tuna an pek leh tak ah hi chuan engamah tua mah a chin a tuk ta lova. Government a tih hi State Government khan heng hi a zuk hrih leh dawn tihna a ni chawk ang a. Chuvang chuan a dan ah te hi chuan Not below the rank of Sub-Inspector han tih te chu zahawm viau a ni lo maw? Sorkarin a 'Not below the rank of Sub-Inspector' tih a kha a rigid lutuk chuan harsatna kan tawk thei ang e, a aia hniam te pawhin tirh chang a awm dawn a tih pawh khan helaia a thu word thar kan tih a zawk kha Not below sub rank as may be prescribed by the Government han tih tak a hi helaiah zawk hian Any Excise or Police Officer not below the rank of Sub-Inspector or may

below such the rank at may be prescribed by the Government
zuk ti ila. Government khan a thu neihna a reserve ang a.
Mahse, a danah hi chuan chutiang thuncihna kengkawh thei
chin ang fixed deuh a awm hi chu a tha mai lo maw ? Sorkar
hian.

A rules lam ka la chhiar chiang
lova. A rules lamah te heng hi kan ti chiang a nih si loh
chuan entirnan : Thingtlang khawi hmuna pawh an kal ang a,
Government in mi ruat alawm ti mai mai khan Holder vel te,
L/NK vel te a nihlei ah an tang ang a, kan lainate emaw an
lo khawih ang a, kan zu rui ve bawk te khan an va dap te
hi. Chuvang chuan a zau lutuk lo maw, Sorkar hian nang i
ni e, nang i ni e, a ti hran leh vek dawn nge ? Hetianga
prescribe awm lo hi a tha lo a ni lo maw ? Not below the
rank of Sub-Inspector a han ti a, amaherawhchu, khami ri-
ngawt kha chu Sub-Inspector aia hnuai lam tan engmah a tih
theih dawn lo tih venna a nih ka ring a. Chuvang chuan 'or'
ti ila, tuna a wording a kha belh ta tho ila. Khatiang
Sub-Inspector chin awm lohna ah pawh Holder pawh a tul ta
a nih chuan Sorkar khan a delegate zel ang a, power kha.
Chuti ni lova a Main Act a pawha a tuate pawh mai ruat chawp
tur ang veka an lang ta kha kan reserve zau lutuk lo maw ?
A tawpah hian a te nau kut thak hi a thak duh deuh a, Sub-
Inspector chin hi chu an nem duh deuh a tihna angah ka zuk
pawm a, a Main Act a hi. Chuvang chuan, 'or' in dah ta ila,
a hmaa mi kha delete ta lo ila tih kha thil awm thei a ni
ang em aw tiin ka duhdan chu kan sawi mai mai a.

Tin, 8-na Section 54-ami pawh
kha a ngai ang khan kal se, 'or' ti khan Sorkar khan a right
kha reserve ta zawk sela a tawk viau lo maw. Sorkar ina
a prescribe ang apiang rank a kha a ni ta ringawt mai a. A
prescribe lawk si lo a nih chuan a zu rui apiang kha kan
prescribe an ni mai ang tih te kha a hlauhawm thei em te kan
ti deuh a ni. Kha laia kha ka ngaihdan chu a fuh lo deuh
pawh a ni mai thei a; mahse, keima rilru ah chuan engemaw
danah hi chuan a nihphung china kha awm ta sela, chumiah
chuan Sorkarin reserve a duh chuan may be prescribe by the
Government ti leh tho ta sela, tichuan hnathawh dan kha a
chiangkuang zawk deuh ang em tihte kha ka rilru ah a lo lang
a. Chuvang chuan, kan amendment 6-na leh 8-na kha tiang
chuan ka lo thlir a. Amaherawhchu, ka thlir dan ka sawi mai
a ni a. Dan thil tam tak ah hian a chian loh hian a enforce
tute ah hian buaina engemaw a chhuak duh viau thin a. Chu-
vang chuan a Act ah hian belh ni ta mai sela, delete awm lo
hian a fuh thei mai ang em aw tih te ka rilru ah a awm a,
kan sawi chhuak duh mai a ni, ka demand teh ther pawh a ni
lo, information ang lekin kan sawi chhuak ve hrim hrim a ni.

S P E A K E R

: Pu Sanghmingthanga H.Pauty.

FU SANGHMINGTHANGA H. PAUTU: Pu Speaker, tuna bill ang hian a thain ka hria a. A chhan chu practical-a hna an han thawh hian kan tang fo mai a, a pawng a takin kan arrest thei silova. Information pek chhungin an lo tlanbo hman a, a bikin Drugs te emaw an lo zuarin, zu te an lo ak mai a. Tunlai hian heng Polythene bag te tak te te ah hian an dah a, eng engemaw hian an ti danglam a. Thil dang engemaw zawrh pah khan a ti hralh mai a ni a. Han man mai dawn a tih theih mai siloh Excise Force ho an lo thlen hnu a tam mai a. Chuvangin he Amendment hian kan Excise Force te kan puih theihna tur kawnga hawngin ka hria a. Tin, chu bakah NGO hote, tupawh han rinhlelh chite, Chiang ngei nia han hmuh te pawh chhuah leh mai thei ai chuan khatia han man theihna Dan a awm kha chuan a tha hlein ka hria a. Chuvangin he Bill hi han support a ni. Ka lawm e.

S P E A K E R : Pu K.T.Rokhaw.

FU K.T.ROKHAW : Pu Speaker, ka lawm e. A hmasa in Total Prohibition sawi tur hian ka rilruah ngaihtuahna thui tak ka nei a. He House zahawm tak hi kan ram tana thil pawimawh sawina hmuna ngaih a ni a. Chuvangin mahni rilru tak tak hi sawi a thain ka hria a. Kan hotute ngaihdan enge a nih, ka hre hauh lo a. Keima mimal duhdan han sawi ka duh a.

Total Prohibition Dan hi Sorker hmasa Congress in, Zu hi a khap tlat a. Thalai nun leh khawtlang sum siam thatna a nih beiseiin he Dan hi buatsaih a ni a. Chutah chuan ka rilrua awm thin, Thufing pakhat in, "Engkim hi enchhin phawt loh chuan a that leh that loh hi a hriat loh" a tih angin, vawiinah hian kum thum deuh thaw enchhin a lo ni ta a. Chutah chuan a hlawhtling em? tih hi zawhna lian tak a ni a. Vawiin a ke hmuh danah chuan Total Prohibition hi kan hlawhtling lo a ni. Zu lah a ti tam a, tin Drugs a hluar bawk a. Kan thenawm mi pakhat chuan, hman-ni khan a rawn kal a, "Pu Rokhaw, ka fapa Mama chu Drugs a ti thin a. Mahse, engpawh nise Drugs chu a hlauhawm em mai. Zu ni in ve tawh teh ka ti a. Tunah ka thu a awih a, zu a in tan ve ta a, ka lawm viau a ni" a ti a. Chu chu Zu leh Drugs kha a hlauhawmzia kha zu aiin a letin a hlauhawm a nih chu tih chu a Chiang khawpin kahria a.

Chuvangin, vawiin ah hian ka rilru ah hmanni khan Tuirial a zu khu ka zu chang ve ka ti a, thian te nen hian kan zu kalin Zu siamna hmun vek a ni. Ka ngaihtuahin "E engvang nge ni holaia zu siamna tur hian an hau aw! ka ti a. Chuan Tlawng dung pawh chutiang tho a ni a. Buhfai tam tak Zu siamtute hian Zu siam nan an hmang dawn a. Tin,

an mi chhawrte chu khawchhak lam mi Zu siam pakhatin khawchhak lam mi 7/8 vel a chhawr a; tin, vawiinah hian Foreigner Issue kan ngai pawimawh em em a, kan ngai pawimawh tur a ni bawk a. Chutah chuan hemi zu siamtute hain Foreigner tam tak an chhawr a ni tih pawh kan hriat a pawimawh khawpin ka hria a.

Chutah chuan ngaihtuahna thui tak min ngaihtuahtir a, vawiinah Total Prohibition hi eng pawh nise, Zu Permit hi i pe mai ang u ti ta ila, Kohhran ngaihdan a ni lo ang a, Association te ngaihdan a ni lo ang a, kan tih avanga Total Prohibition hi kalpui mai kan nih chuan a thain ka hre lova. Total Prohibition hi kalpui tak tak kan tum chuan, Zu rem vek khawpin kan beih a ngai dawnin ka hria a.

S P E A K E R : Session ah a la sawi theih tho ang a. Tunah hi chuan Amendment chungchang thu hi kalpui deuh hlek ila.

FU K.T.ROKHAW : A ni khawp mai, Fu Speaker, chulaite chu ka rilru kap em em a nih avangin tlem kan sawi duh a. Vawiinah hian Total Prohibition chungchang kan sawi avangin ka rilruah engtin nge ni sawi ila tha ang tih pawh hi ka hrethiam thei lova, kan hotute rilrua awm tura ka duh chu Total Prohibition hi kan kalpui dawn tak tak anih chuan Zu rem khawpin hna kan thawh a ngai a. Kan beih tak tak a ngai dawn a. YMA leh Kohhran te, MZF te nena theih tawpa kan tan ho a ngai dawn a. Tunah hi chuan Total Prohibition chu a hming chuan kan kalpui a. Mahse, Zu chhia leh Zu a tam a. Tin, Drug a hluar a. Hei hi tihrehna tur chuan theihpatawp kan chhuah a pawimawh dawn a. Kan tih theih chuan loh chuan engatinge Zu Permit pek pawh hi kan hlauh ang tih pawh hi ngaihdan ka nei a. Chute chu kan sawi duh a. Tin, helaiiah hian kan hotutena an rawn sawi tawh, a dang hi chu ngaihmawh em em ka nei hranpa lova. Miin Zu in an hmuha, zurui leh zu zuar a hmuh chuan mimal in a man thei ang tiha hi ka zuk ngaimawh a. Helai hi hman dan kan thiam lovang tih ka hlau va. A chhan chu mi thankhat chuan in itsikna vang emaw, mahni hmelma anih avangin emaw a khawlo zawnga hmangtute pawh an tam dawn a. Chuvangin, hei hi chu a tha ber dawn em ni chu aw ? ka ti. Ka lawm e.

S P E A K E R : Engtin nge ni ang ? Hei chawhma hian zawh law law kan tum chuan, Minister hi wind-up a han firih-fiah tir ila chuan, ka la zawh

hman hmel a. Sawi kan duh viau anih si chuan, chawhnu lam te pawh kan tichho zel thei thova. Member te ngaihdan nise. Fakhat emaw ko leh ta ila. Chawhma hian pass tum ta mai ila. A tha mai em? Fu K. Vanlalauva ko ila, chu tak Minister wind-up tir ila. In vaiin in sawi tawh a.

FU K. VANLALAUVA : Pu Speaker, kan dan siam kan han belhna tur hi tun thla ni 11 khan kan dawng tawh hlawn a. Hemi han chhiar hian a main head kha chhiar chawh tlat mai a. Han en vang vang hian chang 7-na ami te ang te hi siamthat tel awm ka lo ti a. 'B'-na ah khan, he danin a phal anga Permit pek emaw, Register Medical Practitioner in a phal emaw loh chuan Zu a in tur a ni lo. Tih ang chi te kha kan han nei ngawt mai a. Hetianga siamthat a nih rau rau chuan kan zawh tawh anga siam hi a tha awm mang e aw tih min ngaihtuah tel tir a.

Amaherawhchu, Department lam atang te leh ngun zawka lo chingtu ten heti hian belh zawk ilang an rawn tih te han ngaihtuah erawh chuan a tha fu a hriatna chu min neihtur a. He dan siamthatna leh a belh na ina min ngaihtuah tir ber zawk chu, a hmangtu tena kan hman ngam phawt chuanin he kan dan hi a tha khawp mai tih chu min ngaihtuah tir a. He han belhna zauh zauh hian ngaih a ti tha viau va. A hma ami ho kha a thalo tihna ni lovin, a kimlo lai deuh te, heti zawng hian a hmanrua i han dahbelh deuh teh ang khai kan tihna a ni tlangpui vek a.

Dan tam tak kan neih te hi mipui a hmangtuin kan zir loh chuan a him tawh chuang lova. Chutiang chu a nih vek avangin he kan Total Prohibition Act pawh hi vawi tam tak pawh han amend thin mah ilangin, a hmangtu tena hman dan kan thiam loh chuan sawisel in tawp in tai a nei lovang tih ka ring a.

Pu Speaker, hetianga Amendment uluk taka han siam te hi a hmang tuten kan zir dawn tawh bawka, a tha thawkhat viauvin ka hria a. Hetiang tak hian kan pass mai hi a tha e, tih ka rawn rawt a ni e. Pu Speaker, Ka lawm e.

FU ZAKHU HLYCHHO : Pu Speaker, tawite han sawi chhuah ka duh a, minute hnih thum lekah ka zawh mai ka ring a. Hei Amendment hi a forwording te han chhiar han chhiar hian rawtna hrang hrangte an ngaihtlak hnu ah leh an dawn hnuah heti hian a tha ber ang ti a, an rawn rawt ni awm tak a ni a. Chuvangin an lo ngaihtuah nasa hle a ni tih a lang a, han passed pui mai chi pawh niin ka hria a. Hei kan hriat theuh angin Pu Speaker, Total Prohibition hi State hrang hrangah te pawh an ti a, a hlawhtling lo nual a, mahse, vawiin a kan sawi lan duh chu hei kan Minister

zahawm tak i/c Excise hian hman nia a thusawi ah khan tun kum nga a ral meuh chuan Mizoramah Police Force te hi "India rama Force tha ber ah ka siam thei ang" a ti a. Total Prohibition pawh hi mi State in a an hlawhchham ni mahse hlawhtling ngei turin tan min lakpui sela, tih kha kan sawi duh a. A chhan chu keini chu Kohhran behchhan tur kan nei a, YMA behchhan tur tha tak kan nei a, hei kan Kohhran angah te pawh tuktin min tawngtai sak reng mai a, chuvangin kan hlawhtlin ngei hi ka ring tlat a. Pathian leh kan ram tana ti kan ni bawk a, chuvangin vawin a an rawn rawtna hi chutianga a hlawhtlin theih nana hetiang zawng hian her rem ila a tha lawm ni tihna a nih avangin pawmpui a hahdem thlakin ka hria a, chu chu ka han sawi duh a ni.

S P E A K E R : Tunah Minister-in-charge kan ko ang a, kha Member ten helai zawk hi ni sela, heti hian tih ni zawkse, tih te pawh kha rules ah te pawh dahbelh theih nge ni a engtia siam rem tur nge ni a, han in hrilhfiyah a fiah mai thei a ni em? tih te, Khang kha chipchiar deuh hlein tunah wind-up turin i lo ko ang.

PU TAWNLUIA MINISTER : Pu Speaker, vawin niah MLTP Act mendment, House ina uluk taka min pui ngaihtuah avangin lawmawm ka ti a. Member Zahawm tak in an han sawi atang khan kan rilru leh thinlung tak zet in hemi hi kan ngai pawimawh a ni tih a lang Chiang hle a. Kan han sawi tak ang khan, Sorkar mai ni lovin, NGO te Kohhran thleng pawhin, Total Prohibition tih hlawhtlin nan Sorkar pawhin ruahmanna a lo siam a. Kan zavain kan thahnem ngaih zia kan sawi lang theuh niin ka hria a, lawmawm ka ti tak zet zet a.

Member zahawm tak, Sechhip bialtu ina a rawn sawi kha, mi in 'Search' tih hi 'Mi in va dap' tih hi kan Amendment ah hian a tel lova. A dan pangngai CR FC 43 ah khan a awm a. Chu chu a kalh lo turah kan ngai a. Mi in a tisual lai hmuh a, Police hnena va pek pheina dan mai a ni. Mi va search tak a kha chu a tel lova. Tin, rules lam atang pawhin tih phuisui dan a awm turah beisei ila. Tin, kan Member zahawm tak South-II bialtu in a sawi pawh kha, rules chungchang a ni a. Kha kha chu rules lamah te la siam rem theih zel turah ngaih a ni a.

Tin, Sangau bialtu zahawm tak in a rawn tarlan Amendment Section No. 6-na kha, 'Excluding Police Officer' han tiha kha, Police te kha kal ka hlen daih a, telh loh kha a ang viau a. Maherawhchu, Police Manual ah hian dan eng engemaw an nei a. Chuvangin Police kha chu hetia tarlan kher ngai lo khan a tel tawh zawkah ngaih a ni a. Chuvangin Police Manual nen a inkalh lohna atan a khalaiah khan 'Excluding Police Officer' tih kha rawn zeh a ni e.

Tin, kan rawn deuh theuh mai 55-na a Main Act ami kha kha kan ngai pawimawh Miao a. 'Any Person' tihte, 'Persons' han tih a kha hei hi a zau lutuk lo maw kan inchelek lutuk deuh mai ang a, invilik lutuk deuh anga harsatna a awm lawng maw ? tihte pawh kha han sawilan nual kha a ni a. Amaherawhchu, helaiiah hian kan thahnem ngaihna avangin kan tlawnggai pawl te leh kan VDP te, JAC te, YMA tin, mi thahnem ngai thiandun pahnih pathum pawh an kut phuar vek mai khan chuan kan kenkawh tumnaah hian harsatna tam tak min thlen theih avangin, an ni kan mi thahnem ngai zualte kut phuar lo zawkin khalai ah kha chuan Police Station emaw, Excise Station emaw, a an dahsawn theihna tur khan chuan lo man ve thei phawt mai sela, chu chuanin kan hnathawhnaah hian a sawt zawk ang a tih beiseina a ni a. Huvangin NGO te leh mimal hnena power pek hi C.R.F.C. Section 43 ah khan dan kalh a lo ni bik hauh lova. Huvangin kan dan siamte rawn chung a kan ruahman ve a ni a. Khalaiiah khan chuanin a uchuak lutuk a, khawimaw laia lo invilik chu kan lo awm em lovang chu maw, tih beiseina nen khang kha kawngka zau taka han hawn an ni tih kha kan Member te pawhin in hriat a pawimawh hle in ka ring.

Chuan heng dan Act hnuaiah hian Rules te siam a ni a. Kha a copy pawh kan nei theuhin ka ring a. Chungah chuan a rules lamah phei chuanin englai pawhin rawtna tharte kan in pek zel kan beisei a. Chutiang chuan he dan kan kenkawhnaah pawh phuisui zawkin kokim zawk in, fel takin engkim kan kengkawh thei ang tih kan ring a ni a. Chuan vawin niah hian Pu Speaker, Excise Department hnathawh dan leh kalphung hi kan Member zahawm tak takte pawhin kan hriat hnu mah nise, kan hnathawh dan hi rampum tan a pawimawh em avangin han sawi a han tarlan pawh ka duh tel ve a. Chhan chu Mizoram ah Kohhren te, YMA te leh Sorkar ngei pawhin pawl hrang hrang pawhin Total Prohibition hi tha an ti a. Chumi ang zulzui chuan Political party te pawhin ngaihdan neiin a dan pawh siam a niin, kenkawh chhoh zel a ni a. Tin, Prohibition Council State level ah te District level ah te siam a ni a, chu chu Prohibition Council hi District level ah tawp mai lovin Block level ah te pawh neih nise tih kan amendment ah pawh khanin kan telh a ni a, Village level thlengin.

Tichuan, Sorkar khan a Department level mai nilovin, a kut ke hmanrua atan mi zawng zawng kha sawmin a ruat a ni mai a. hu chu anih avangin helaiiah Council siam danah pawh khan kan han zauh hle a ni a. Hei hi State level atanga Village level thleng a a Council a awm khan chuan amahni area chhung chauh a tan lak dan a kha rawtna hrang hrang a Local anga chuta tang chuan hmasawna kan nei thei ang tih kan ring a.

Tin, a Chairman te leh, Secretary te leh, eng eng emaw nichina kan Member zahawm tak South-II mialtu han sawi kha rules lamah fel taka tarlan tur leh siamrem theih tur a nih ka ring a.

Tin, kan Excise hote hi mifel ber ber an ni tih kan sawi theih hauh lova. Chuvangin, a Department ngeia te pawh hi fualna lai kan neih kan ring a. Naupang thisen lum laite an duty chuan leh lamah chuan mi pawh an sawi chin pawh a awm ang. Keini pawh khaptu ber leh kengkawh tu ber e ti lovin, kan lo off-side ve deuh te pawh a niang tih kan ring a. Chung avang tak chuan a ni, zau zawka kan zavaia ke kan penna tura dan zau zawk kan han siam hi a pawimawh in ka hria a.

Fu Speaker, tunhnai maiah te pawh khan kan Excise Force te hian in hna an thawk tha ve em em in ka hria a. Amaherawhchu, Total Prohibition han tih hian zu khap bur mai kha tih rem duak maina a ni a, hei tak, mai hi chu a harsat dan chu kan hre tlang a. Kum hnih zet zawt emaw kan kengkawh chauh a ni a. huvang chuan, hmasawn zelin waviin niah pawh ke kan pen thei-turah kan ngai a ni a. Hmanni lawk pawh khan kan Excise Department hian Ganja te Kg. 8 dawn lai hlawn khat ah te an man a, khatiang ang khan thil tam tak mai tun kan Sorkar tan tirh atanga tun thleng hian, Rs. nuai 15 man deuhthaw Drug chi hrang hrang leh, a kaihhnawih thil kha an man ve a. Chuvangin, an hnathawhna hi Public-ah chanchinbu-ahte kan chhian zeuh zeuh a ni chauh-va. A tak tak han en chuan hlawhtlinna thui tak chu kan nei a, hma kan sawn zel a ni tih erawh hi chu kan sawi ve chak viau a ni. Amaherawhchu, duhthusam chu kan la thleng pha lova. Chuvang tak chuan ania Excise Force te pawh hi tunah hian han ti pung thei deuh ilang chuan, tun aia chak zawka kan kal theih pawh kan beisei a ni a. Nakin zelawh pawh Excise chungchangah ngaidan in ang thap a, Farty hrang hrangah pawh, helaia Legislator's Farty ang a, a hrang hrang kan nihna ah pawh lungrual taka kan kal theihna issue pakhat a ni a. Hetah hi chuan tan tawh tlang zel ila tihin waviin niah hian kan sawi belhchhah duh a ni.

Tichuan kan hotute zahawm tak takin thu finchhuahna thu te, rawtna leh chhinchhiah tlak pawimawh tak tak te, waviin niah he kan Bill Amendment sawi-hona ah hian in rawn thawkhawm avangin kan lawm tak zet zet a ni. Tichuan, Fu Speaker, Mizoram Liquor Total Prohibition Amendment Bill, 1999 hi he House hian min pass sak turin ka rawn dil e.

ER.K.THANGZUALLA : Fu Speaker, 55(A) Amendment of any private person or persons "Public Servant" nisilo kha min hrilhfiah thei em aw, nichina ka rawn ngen kha. Any private Person/Persons tih kha IPC Section-21 in a defined dan ah an tel pha silova, tha lawm ni tih kha ka han ti ri duh a.

S P E A K E R : Hei kan kalphung pangngai dan ang hian wind-up anih tawh hi chuan zawhna hi ken chhantir tawh lova, engemaw hriatthiam loh lai chu hun hranah zawh nise, a tha mai awm mang e. Tuna kan Minister in-charge ina a rawn wind-up tawh a, engemaw hriatfiah tawh lo te nei apiangin amah kan la zawt leh zel thei thova, tha takin min la hrihfhiah thei vek ang a. Tuna a rawn wind-up naah pawh khan chiang mang lova kan ngaih dawn dawn te pawh fiah takin a rawn ti ta a. Tunah chuan Clause-II atanga Clause - XII thleng hian la mai ila, remti in 'Remti' ti ila remti lovin Remti lo' kan ti ang a. Tunah a pass remti in 'Remti' ti tawh ula, pass remti lo nisela. Awle, pass a nih chu.

Clause - I na Preamble of Acting Formula hi pass remti in 'Remti' kan ti ang a, Remti lovin 'Remti lo' kan ti leh ang. Clause-I na Preamble and Acting Formula hi pass remti chuan 'Remti' ti rawh ule, Remti lo chuan 'Remti lo' tih nise. Pass a ni.

Clause-I leh Preamble and Acting Formula hi Bill ah hian a tel ang. Tichuan, 'The Mizoram Liquor Total Prohibition Amendment Bill, 1999' hi tuna Pass remti apiangin 'Remti' kan ti leh ang a, remti lovin 'Remti lo' kan ti leh ang. Tichuan 'The Mizoram Liquor Total Prohibition Amendment Bill, 1999' hi 'Remti' apiangin 'Remti' ti rawh ule, remti lovin 'Remti lo' tih nise. Aw, kan remti vek maw, pass a ni. Kan chawl rih ang a. Naktuk zing Dar 10:30 ah kan thukhawm leh ang.

Meeting ajourned at 12:55 P.M.

...203/-